



# LANDSCOURANT

VAN ARUBA

JAARGANG: 2024

31 MEI 2024

EDITIE NO. 11

INHOUD	PAGINA
ECHTSCHIEDINGEN .....	1
ONDERCURATELESTELLINGEN .....	1-2
LIQUIDATIES .....	2-3
AANKONDIGINGEN DEURWAARDERS .....	3-4
OPENBARE AANBESTEDINGEN .....	4-5
BESLUIT VASTSTELLING BESTUURSREGLEMENT VAN DE ARUBA FAIR TRADE AUTHORITY. ....	6-9
AANWIJZING VAN 21 MEI 2024 NO. 127 .....	10
MINISTERIËLE BESCHIKKING VAN 17 APRIL 2024 .....	11-12
WIJZIGING PRIJSREGELING AARDOLIEPRODUCTEN .....	13
WIJZIGING PRIJSREGELING EERSTE LEVENSBEBE- HOFTEN .....	14-15

Abonnementsprijs ingaande 3 juni  
2004, inclusief portokosten, per jaar  
bij vooruitbetaling Afl. 85,--

Losse nummers Afl. 6,--.

Uitgever: Directie Wetgeving en Juridische Zaken,  
Ministerie van Algemene Zaken, Innovatie,  
Overheidsorganisatie, Infrastructuur en  
Ruimtelijke Ordening

## ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 5 februari 2024 behorende bij AUA202303708 EJ van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is de echtscheiding uitgesproken tussen:

JUAN CARLOS BLANCO en  
JENNIFER PATRICIA FLORES DÍAZ beiden wonende in Aruba.

De gerechtsdeurwaarder,  
Josefin P. Locadia

## ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 26 februari 2024 behorende bij AUA202303890 EJ van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is de echtscheiding uitgesproken tussen:

YESID ARMANDO GUETIO IRIARTE en  
SONIA AMPARO IGUA BALLESTEROS  
beiden wonende in Aruba.

De gerechtsdeurwaarder,  
Josefin P. Locadia

## ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 25 maart 2024 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is de echtscheiding uitgesproken tussen:

LEOPOLDO MANUEL JIMENEZ  
ROBLES, en  
BRENDA MARIA BISLIK, beiden wonende  
in Aruba.

De advocaat,  
mr. M.H.J. Kock  
Attorney at law  
Monica Kock & Partners

## ONDERCURATELESTELLING

Bij beschikking van 23 januari 2024 behorende bij EJ nr. AUA202303432 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is Mathilda Juanita Wijenaar, geboren 1 juni 1934 in Curaçao onder curatele gesteld met benoeming van haar nicht, Charisse Regina Daly, geboren 28 december 1963 in Aruba, als curatrice.

De curatrice,  
C.R. Daly

**ONDERCURATELESTELLING**

Bij beschikking van 9 april 2024 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, is LUISA SANDOVAL geboren op 26 september 1947 in Curaçao, onder curatele gesteld met benoeming van Rudolf Gerard Thijsen tot curator.

De curator,  
R.G. Thijsen

**ONDERCURATELESTELLING**

Bij beschikking van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba van 30 april 2024, behorende bij AUA202400863EJ, is mevrouw Genara Sandy SCHOOP, geboren op 17 juli 1978 in Aruba, wonende in Aruba, onder curatele gesteld met benoeming van mevrouw Annetje Elizabeth ROMBERG tot curatrice.

De advocaat,  
mr. drs. P.G. Dowers-Alders

**ONDERCURATELESTELLING**

Bij beschikking van 30 april 2024 behorende bij EJ. NR. AUA202400827 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is Maria Deonisia BARROS, geboren 17 januari 1938 in Aruba onder curatele gesteld met benoeming van Ryan Timothy Gregory Maduro, geboren 10 maart 1969, als curator.

De advocaat,  
mr. David G. Kock

**LIQUIDATIE**

ACQUA SABBIA INDEX 217 N.V.

(in liquidatie)

Bij schriftelijk besluit van de algemene vergadering van de aandeelhouders van de vennootschap van 5 april 2024 is besloten de vennootschap terstond te ontbinden onder benoeming van de heer German Alberto Giraldo Rivera tot vereffenaar. G.A. Giraldo Rivera, vereffenaar, J.E. Irausquin Boulevard z/n, Acqua Sales Office, Palm Beach/Malmok, Aruba.

**LIQUIDATIE**

MOVA DEVELOPMENT V.B.A.

(in liquidatie)

Bij besluit van de aandeelhouders van de bovengenoemde rechtspersoon genomen op 14 mei 2024 is besloten de rechtspersoon per 14 mei 2024 te ontbinden en algeheel te liquideren.

**SLOTVERANTWOORDING**

De vereffenaar heeft terstond bij zijn aantreden vastgesteld dat geen aan hem bekende baten aanwezig zijn en dat derhalve ingevolge artikel 31, zevende lid, van Boek 2 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba de vereffening van de rechtspersoon is beëindigd. Deze verklaring is bij het handelsregister gedeponneerd.

De vereffenaar,  
Moises Vallejo Lopez  
Opal 14

**LIQUIDATIE**

AUDIOVISUAL PRODUCTIONS

ZARRAGA N.V.

(in liquidatie)

Bij besluit van de aandeelhouders van de bovengenoemde rechtspersoon genomen op 17 mei 2024, gevestigd in Aruba onder Kamer van Koophandel registratienummer 34930.0 is besloten de rechtspersoon per ingang van 17 mei 2024 te ontbinden en algeheel te liquideren.

**SLOTVERANTWOORDING**

De vereffenaar heeft terstond bij zijn aantreden vastgesteld dat geen van hem bekende baten aanwezig zijn en dat derhalve ingevolge artikel 31, zevende lid, van Boek 2 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba de vereffening van de rechtspersoon is beëindigd. Deze verklaring is bij het handelsregister gedeponneerd.

De vereffenaar,  
Jorge Luis Zarraga Saladrigas  
Montaña 79  
Aruba

**LIQUIDATIE**

AVVH HOLDINGS &amp; MANAGEMENT

VBA

(in liquidatie)

In de op 24 mei 2024 gehouden buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders van bovengenoemde vennootschap, is besloten de bovengenoemde vennootschap te liquideren per 31 december 2023 onder benoeming van de heer M.J. Smillie tot vereffenaar. Er zijn baten aanwezig.

De rekening en verantwoording en plan van verdeling is ter kennisgeving neergelegd ten kantore van de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba alsmede bij de vereffenaar.

De vereffenaar,

De heer M.J. Smillie

**LIQUIDATIE**

LINKERS HOLDING N.V.

(geliquideerd)

De vereffening van bovengenoemde vennootschap is voltooid en de naam is op 17 mei 2024 in het handelsregister doorgehaald.

De vereffenaar,

Aruba Bank N.V.

Camacuri 12

Oranjestad

Aruba

**LIQUIDATIE**

DVB DEVELOPMENTS VBA

(in liquidatie)

De vereffening van bovengenoemde vennootschap is voltooid en de naam is op 24 mei 2024 in het handelsregister doorgehaald.

De vereffenaar,

Solaica Clarinda

Mgr. Ellisstraat, 49 Aruba

**AANKONDIGING OP GROND VAN ARTIKEL 5 (TEN 7<sup>o</sup>) VAN HET WET-BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-VORDERING VAN ARUBA (AB 2005 NO. 34)**

Bij exploit van mij, M.M.C. Croes, deurwaarder voor burgerlijke zaken bij het Ge-

meenschappelijk Hof van Justitie van Aruba, Curaçao, Sint Maarten, Bonaire, Sint Eustatius en Saba, en bij het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, van 14 mei 2024, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het originele voor GEZIEN heeft getekend, is ten verzoeken van de naamloze vennootschap Aruba Bank N.V.,

AANGEZEGD:

aan Mallaki Ferridi Lozano, zonder bekende woon- en/of verblijfplaats in Aruba of elders, dat op donderdag 30 mei 2024, des namiddags om 2 uur, in de Aruba Surfside Marina, L.G. Smith Boulevard 7, ten overstaan van notaris mr. M.J.C. Tromp of haar plaatsvervanger tot de openbare verkoop van de verbonden onroerende zaak zal worden overgegaan, met betekening van de veilingvoorwaarden.

De gerechtsdeurwaarder,

M.M.C. Croes

**AANKONDIGING OP GROND VAN ARTIKEL 5 (TEN 7<sup>o</sup>) VAN HET WET-BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-VORDERING VAN ARUBA (AB 2005 NO. 34)**

Bij exploit van mij, M.M.C. Croes, deurwaarder voor burgerlijke zaken bij het Gemeenschappelijk Hof van Justitie van Aruba, Curaçao, Sint Maarten en van Bonaire, Sint Eustatius en Saba, en bij het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, van 21 mei 2024, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het originele voor GEZIEN heeft getekend, is SERAFINO BARONE, zonder bekende woon- of verblijfplaats

OPGEROEPEN IN KORT GEDING:

op donderdag, 6 juni 2024 des voormiddag om 09.30 uur teneinde op het door SAM ASATUR, wonende in de Verenigde Staten van Amerika ingediend verzoek te worden gehoord.

De gerechtsdeurwaarder,

M.M.C. Croes

**AANKONDIGING OP GROND VAN ARTIKEL 5 (TEN 7<sup>o</sup>) VAN HET WET-BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-VORDERING VAN ARUBA (AB 2005 NO. 34)**

Bij exploit van mij, B.R. Roos, deurwaarder bij het Gemeenschappelijk Hof van Justitie van Aruba, Curaçao, Sint Maarten en van Bonaire, Sint Eustatius en Saba en bij het Gerecht in Eerste Aanleg op Aruba van 16 mei 2024, waarvan afschrift is gelaten aan de directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is aan: LUZ AIDEE OLAYA DELGADO, zonder bekende woon- en/of verblijfplaats in Aruba of elders;

**BETEKEND:**

een grosse van een beschikking van 19 februari 2024, ten verzoeken van: Medon Melford Miller; wonende in Aruba, waarbij: de echtscheiding tussen partijen op 15 september 2006 in Aruba, met elkander gehuwd is uitgesproken;

De gerechtsdeurwaarder,  
B.R. Roos

**OPENBARE AANBESTEDING**

De Minister van Algemene Zaken, Innovatie, Overheidsorganisatie, Infrastructuur en Ruimtelijke Ordening is voornemens in het openbaar aan te besteden.

Het project:

“Levering van werkkleding ten behoeve van Dienst Openbare Werken voor het jaar 2024 en 2025”.

Volgens bestek D.O.W. -nr. 4, dj. 2024

Korte omschrijving van het werk:

Levering van werkkleding (Uniform) ten behoeve van Dienst Openbare Werken voor het jaar 2020.

Het bestek is vanaf 24 mei 2024 verkrijgbaar bij het secretariaat van de Directie van

D.O.W. (op de 2e verdieping) tegen betaling van Afl. 350,00.

De betaling moet worden voldaan door middel van Pinpas bij de kassier van de Dienst voor Openbare Werken DOW (Infra gebouw, begane grond) te Sabana Blanco 68.

Inlichtingen worden verstrekt op 28 mei 2024 om 10.00 v.m. in de grote vergaderzaal (1ste verdieping) van de DOW te Sabana Blanco 68.

De Nota van Inlichtingen wordt vastgesteld op 31 mei 2024 en is vanaf die dag verkrijgbaar bij het secretariaat.

De openbare aanbesteding vindt plaats op 21 juni 2024 om 11.00 v.m. op het kantoor van de Directeur van de Dienst voor Openbare Werken te Sabana Blanco 68.

De inschrijver moet bij zijn inschrijving een bewijs van inschrijving bij de Kamer van Koophandel overleggen.

Inschrijving dient te geschieden op het aan het bestek toegevoegde en gewaarmerkte inschrijvingsbiljet.

## OPENBARE AANBESTEDING

De Directie Natuur en Milieu namens de Minister van Transport, Integriteit, Natuur en Ouderenzaken is voornemens in het openbaar aan te besteden

Het project:

Nutriënten meting van zeewater (kust)

Korte omschrijving van het werk:

Het kunnen versterken van de institutionele capaciteit voor ecologische en milieudata door middel van onderzoek en monitoring. Directie Natuur en Milieu (DNM) zoekt hierdoor partnerschap met consultants en laboratoria om onderzoek te laten verrichten naar data omtrent ecologische- en/of milieuvraagstukken.

Het Bestek is vanaf 3 juni 2024 kosteloos verkrijgbaar bij de Directie Natuur en Milieu te B. v/d Veen Zeppenfeldstraat 7, San Nicolaas.

De openbare bescheiden liggen ter inzage vanaf 3 juni 2024 te Directie Natuur en Milieu bij de afdeling Algemene Ondersteuning.

Ten behoeve van dit project zal een Inlichtingenvergadering worden gehouden op 17 juni 2024 om 10 uur te Directie Natuur en Milieu, B. v/d Veen Zeppenfeldstraat 7, San Nicolaas.

Nota van inlichtingen wordt vastgesteld op 24 juni 2024 en zal op die dag digitaal worden verstuurd aan alle aanwezigen tijdens de inlichtingenbijeenkomst en degene die een T.O.R.kwamen ophalen.

De Openbare aanbesteding vindt plaats op 8 juli 2024 om 10:00 uur bij de Directie Natuur en Milieu te B. v/d Veen Zeppenfeldstraat 7.

Op deze aanbesteding is het UAR 1986 van toepassing. De gestanddoeningstermijn is 90 dagen.

De inschrijver moet bij zijn inschrijving de volgende documenten overleggen:

1. Bewijs van inschrijving in de Kamer van Koophandel van Aruba (bewijs niet ouder dan 6 maanden).
2. Bereidheidsverklaring van een lokale Bank tot het instellen van een Bankgarantie.
3. Verklaring van de Ontvanger der Belastingen inzake nakoming fiscale verplichtingen.
4. Andere vereisten zijn opgenomen in het Bestek.

Inschrijving dient te geschieden op het bij het Bestek gevoegde en gewaarmerkte inschrijvingsformulier.

## BESLUIT VASTSTELLING BESTUURSREGLEMENT VAN DE ARUBA FAIR TRADE AUTHORITY.

De Raad van Bestuur van de Aruba Fair Trade Authority heeft overeenkomstig het bepaalde in artikel 4.5 van de Mededingingsverordening (ab 2020, No.103), het volgende besloten:

### Artikel 1. Definities

In dit reglement wordt verstaan onder:

- a. De Minister: de Minister belast met economische aangelegenheden als bedoeld in artikel 1.1 van de Mededingingsverordening.
- b. Beschikking/Beschikkingen: een beschikking/beschikkingen als bedoeld in artikel 2 Landsverordening Administratieve Rechtspraak;
- c. Bestuurslid/Bestuursleden: een lid/leden van de AFTA als bedoeld artikel 4.2 Mededingingsverordening.
- d. Bureau: het bureau ter ondersteuning van de AFTA als bedoeld in artikel 4.6 van de Mededingingsverordening;
- e. AFTA: de Aruba Fair Trade Authority, als bedoeld in artikel 4.1 van de Mededingingsverordening;
- f. Plaatsvervangend voorzitter: lid en tevens plaatsvervangend voorzitter van de Raad van Bestuur van de AFTA;
- g. Reglement: het onderhavige reglement van orde als bedoeld in artikel 4.5 van de Mededingingsverordening;
- h. Secretaris: secretaris van de AFTA en tevens Directeur van het Bureau;
- i. Voorzitter: lid en tevens voorzitter van de Raad van Bestuur van de AFTA.

### Artikel 2 Taakverdeling

1. De leden van de Raad zijn het aanspreekpunt voor het Bureau. Het Bureau ondersteunt de Raad bij diens werkzaamheden. De directeur van het Bureau stuurt de medewerkers van het Bureau aan en legt hierover verantwoording aan het Bestuur af;
2. De Raad van Bestuur maakt een evenwichtige verdeling van werkzaamheden waarover de Raad besluiten moet nemen en kan daarvoor de werkzaamheden verdelen in portefeuilles voor elk Bestuurslid, waarbij de Bestuursleden elkaar kunnen vervangen.
3. Ieder Bestuurslid is in beginsel voor alle aangelegenheden van de AFTA aanspreekpunt voor de Directeur van het Bureau. De Voorzitter is in beginsel voor algemene aangelegenheden aanspreekpunt voor de Directeur van het Bureau;
4. De Bestuursleden zijn gevraagd en ongevraagd betrokken bij de aangelegenheden binnen hun portefeuille en collegiaal betrokken bij de portefeuilles van de andere Bestuursleden;
5. De Voorzitter behartigt in beginsel alle portefeuilles met betrekking tot de externe contacten, waaronder de politiek-bestuurlijke contacten, tenzij dit anders is afgesproken;
6. De directeur van het Bureau fungeert als Secretaris. Bij ontstentenis van de directeur treedt een door hem aangewezen vervanger op als Secretaris.

### Artikel 3. Vergaderingen

1. De Voorzitter roept het Bestuur in vergadering bijeen en nodigt met behulp van de Secretaris de overige Bestuursleden en andere genodigden tijdig hiervoor uit;
2. De Secretaris stelt, met instemming van de Voorzitter, de agenda samen en draagt zorg voor de rondzending van de uitnodigingen, de agenda en de overige voor de vergadering bestemde stukken;
3. De Voorzitter leidt de vergadering;
4. De Voorzitter wordt bij afwezigheid vervangen door de Plaatsvervangend Voorzitter;
5. Het bestuur komt regelmatig in vergadering bijeen, waarbij rekening wordt gehouden met noodzakelijke besluitvorming;
6. Aan de vergadering nemen in beginsel deel: de Voorzitter, de andere Bestuursleden, de Secretaris en zij die zijn uitgenodigd door of namens de Voorzitter;
7. Genodigden bij een vergadering worden gewezen op hun geheimhoudingsplicht ten aanzien van het besprokene;
8. De vergadering vindt plaats bij aanwezigheid van ten minste twee Bestuursleden;
9. De locatie van vergaderingen is ten kantore van de AFTA, tenzij anders wordt besloten;
10. De Bestuursleden kunnen zowel in persoon als via tele- of videoverbinding een vergadering bijwonen;
11. De vergaderingen zijn vertrouwelijk. De verslagen en vergaderstukken zijn in beginsel vertrouwelijk tenzij de openbare status van het betreffende stuk expliciet is vastgesteld of evident is.

### Artikel 4. Besluitvorming

1. Besluitvorming vindt plaats volgens het uitgangspunt van collegiaal bestuur, met een goede intensieve dialoog waarin de invalshoek van ieder Bestuurslid wordt betrokken. Er wordt gestreefd naar consensus;
2. Ieder Bestuurslid heeft één stem;
3. Uitgangspunt is dat alle Bestuursleden deelnemen aan de besluitvorming en tijdens de vergadering meestemmen, tenzij er sprake is van verschoning;
4. In beginsel wordt gestemd met aanwezigheid van de portefeuillehouder voor de betreffende aangelegenheid;
5. Het bestuur neemt besluiten bij meerderheid van stemmen;
6. Een Bestuurslid stemt zonder last of ruggespraak;
7. Besluiten van de AFTA kunnen ook op schriftelijke wijze, (waaronder in dit Reglement begrepen per exploit, telegram, telex, telefax, e-mail of ander per tekstoverbrengend communicatiemiddel gedane uiting) geaccordeerd worden. De wijze van besluitvorming wordt alsdan met de genomen beslissingen in het verslag vastgelegd;
8. De Voorzitter ondertekent namens de AFTA Beschikkingen van de AFTA;
9. Een Bestuurslid kan Beschikkingen tekenen indien het de schriftelijke afdoening betreft en de ondertekening van stukken die voortvloeien uit door het Bestuur genomen besluiten;
10. In reguliere aangelegenheden, bestaande uit de aangelegenheden waarvoor de directeur conform het Directiereglement is gemandateerd, beslist de directeur voor zover nodig in overleg en na akkoord van de portefeuillehouder en is besluitvorming door de gezamenlijke Bestuursleden van AFTA niet noodzakelijk.

## Artikel 5. Verslaglegging

1. De Secretaris of een door het Bestuur aangewezen notulist stelt een verslag op van de vergadering. Het verslag bevat ten minste (i) een opgave van de aanwezige en verhinderde personen (ii) een vermelding van de behandelde onderwerpen en, zo nodig een voor goed begrip van het beslotene, een korte weergave van de gevoerde discussie; en (iii) een lijst van de genomen besluiten en actie punten;
2. Een Bestuurslid dat zich niet kan verenigen met een genomen besluit, kan daarvan een met redenen omklede aantekening in het verslag doen opnemen;
3. Het verslag wordt binnen vijf dagen na de vergadering aan de Bestuursleden en de Secretaris verzonden.
4. Het verslag wordt in de eerstvolgende vergadering na verzending, al dan niet gewijzigd, vastgesteld door de Voorzitter.

## Artikel 6. Verschoning

1. Een Bestuurslid kan verzoeken zich te mogen verschonen indien hij van mening is dat zijn onpartijdigheid bij een bepaalde aangelegenheid in het geding zou kunnen komen;
2. Indien hij zich wil verschonen, richt hij zijn verzoek aan de Voorzitter dan wel, indien het de Voorzitter betreft, aan de plaatsvervangend Voorzitter;
3. Indien het Bestuur van mening is dat de onpartijdigheid van een Bestuurslid bij een bepaalde aangelegenheid in het geding zou kunnen komen of de schijn van partijdigheid de taakvervulling van de AFTA met betrekking tot die aangelegenheid kan schaden, kan het Bestuur besluiten een Bestuurslid ook zonder verzoek verschoning te verlenen;
4. Indien verschoning wordt toegewezen of verleend, neemt het desbetreffende Bestuurslid niet deel aan de behandeling van en de besluitvorming over de desbetreffende aangelegenheid. De verschoning van een Bestuurslid wordt vermeld in het verslag van de vergadering vermeld inclusief de reden van de verschoning.

## Artikel 7. Evaluaties

1. Het Bestuur als geheel en elk van de bestuursleden individueel dragen zorg voor een uitstekend werkklimaat waar de directeur en medewerkers van het Bureau zich veilig en gewaardeerd voelen en zich professioneel kunnen ontwikkelen.
2. Aan het eind van ieder kalenderjaar vindt een zelfevaluatie plaats van het functioneren van het Bestuur en de Bestuursleden, het Bureau en de samenwerking tussen Bestuur en het Bureau;
3. De Raad zal daarvoor een nadere regeling vaststellen;
4. De Raad zal handelen volgens de voorschriften in de Mededingingsverordening met betrekking tot onder meer kwalificaties, belangen, onverenigbare functies, nevenfuncties en verwantschappen.
5. Het financiële handelen van de AFTA wordt gecontroleerd door een externe accountant, waarbij de jaarrekening aan goedkeuring wordt onderworpen;
6. De Voorzitter ziet toe op de naleving van het Reglement;
7. In geval van strijdigheid tussen de bepalingen van dit Reglement en bepalingen uit de Mededingingsverordening gaat de Mededingingsverordening voor het Reglement.



**Artikel 8 Diversen**

1. In geval van onduidelijkheid of verschil van mening over de betekenis van een bepaling uit dit Reglement beslist de Raad;
2. Indien onverkorte toepassing van het Reglement onmogelijk of onredelijk bezwarend is, kan er in uitzonderingssituaties gemotiveerd van worden afgeweken, voor zover dit niet in strijd komt met het Burgerlijk wetboek, de Mededingingsverordening, de Landsverordening Corporate Governance en het Landsbesluit Code Corporate Governance Aruba;
3. Dit Reglement wordt beheerst door het recht van het Land Aruba. De rechter in Aruba is exclusief bevoegd om geschillen die verband houden met dit Reglement of daaruit voortvloeien te beslechten.

Oranjestad 21 maart 2024

F.R. Sint Jago

Voorzitter van de Raad van Bestuur van de Aruba Fair Trade Authority

**AANWIJZING**

Van 21 mei 2024 No. 127 van de President van de Centrale Bank van Aruba

Overwegende:

dat het wenselijk is om de heer Roderick A. Wever, werkzaam bij de Centrale Bank van Aruba, aan te wijzen als persoon belast met het toezicht op de naleving van het bepaalde bij of krachtens de hierna te noemen landsverordeningen;

Gelet op:

artikel 52 van de Landsverordening toezicht kredietwezen (A.B. 1998 no. 16);  
artikel 25 van de Landsverordening toezicht verzekeringsbedrijf (A.B. 2000 no. 82);  
artikel 12 van de Landsverordening toezicht geldtransactiebedrijven (A.B. 2003 no. 60);  
artikel 28 van de Landsverordening toezicht trustkantoren (A.B. 2009 no 13);  
artikel 15 van de Sanctieverordening 2006 (A.B. 2007 no. 24);  
artikel 20 van de Landsverordening ondernemingspensioenfondsen (AB 1998 no. GT 17);  
artikel 35 van de Landsverordening voorkoming en bestrijding witwassen en terrorismefinanciering (AB 2011 no. 28);  
artikel 93 van de Landsverordening toezicht effectenverkeer (A.B. 2016 no. 53).

**HEEFT BESLOTEN:**

- I. met ingang van heden, de heer Roderick A. Wever, in zijn hoedanigheid van werknemer bij de Centrale Bank van Aruba, aan te wijzen als persoon belast met het toezicht op de naleving van het bepaalde bij of krachtens de navolgende landsverordeningen:  
de Landsverordening toezicht kredietwezen;  
de Landsverordening toezicht verzekeringsbedrijf;  
de Landsverordening toezicht geldtransactiebedrijven;  
de Landsverordening toezicht trustkantoren;  
de Sanctieverordening 2006;  
de Landsverordening ondernemingspensioenfondsen;  
de Landsverordening voorkoming en bestrijding witwassen en terrorismefinanciering; en  
de Landsverordening toezicht effectenverkeer.
- II. vast te leggen dat deze aanwijzing in de Landscourant van Aruba zal worden bekendgemaakt.

Jeanette R. Semeleer  
President

**MINISTERIËLE BESCHIKKING**  
VAN  
DE MINISTER VAN ONDERWIJS EN SPORT  
  
HANDELENDE IN OVEREENSTEMMING MET  
  
DE MINISTER VAN FINANCIËN EN CULTUUR

Overwegende:

- dat de Landsverordening kleuteronderwijs, de Landsverordening basisonderwijs en de Landsverordening voortgezet onderwijs voorschrijven dat de schoolbesturen van de bijzondere scholen die uit de openbare kas worden bekostigd, uiterlijk 15 februari van het jaar volgend op het jaar waarin de bekostiging uit de openbare kas is ontvangen, een schriftelijke verantwoording inzake de besteding van de verkregen gelden (“de verantwoording”) aan de Minister van Onderwijs (“de Minister”) dienen te verstrekken;
- dat in gemelde landsverordeningen ook is bepaald dat de minister voorschriften kan geven omtrent de uitvoering van de bepalingen inzake het verstrekken van de verantwoording;
- dat uit de praktijk blijkt dat de schoolbesturen niet (altijd) kunnen voldoen aan de verplichting om uiterlijk 15 februari van het jaar volgend op het jaar dat de gelden zijn verkregen de verantwoording aan de Minister te verstrekken;
- dat de demografische ontwikkelingen van de afgelopen decennia, de groei van het aantal leerlingen en de groei van het onderwijspersoneel en overige organisatorische factoren tot voortschrijdend inzicht heeft geleid, dat de wettelijk vastgestelde datum van 15 februari niet meer realistisch kan worden geacht;
- dat om gemelde redenen, de Minister het raadzaam en verantwoord acht om aan de schoolbesturen van bijzondere scholen toe te staan om de verantwoording aan de Minister later in het jaar te verstrekken,
- dat ook is gebleken dat er geen duidelijkheid bestaat over de wijze en vorm van de verantwoording;
- dat om deze reden, de Minister het raadzaam en verantwoord acht om voorschriften te geven en regels te stellen over de wijze en vorm van de verantwoording;
- om in overleg en overeenstemming met de minister van Financiën en Cultuur, die een algemene toezichtstaak heeft op de besteding van landsgelden, de wijze en vorm van de verantwoording door de schoolbesturen van bijzondere scholen vast te stellen.

Gelet op:

- Artikel 1.20 van de Staatsregeling van Aruba
- De Landsverordening Kleuteronderwijs (AB 1992 no. AB 88);
- De Landsverordening Basisonderwijs (AB 1989 no. GT 75);
- De Landsverordening Voortgezet Onderwijs (AB 1989 no. GT 103).

**HEEFT BESLOTEN:****Artikel 1**

1. Jaarlijks, stelt het schoolbestuur van een bijzondere school de verantwoording op;
2. Het schoolbestuur verstrekt vóór 15 februari van het daaropvolgend dienstjaar de verantwoording van het afgelopen dienstjaar aan de Minister;
3. In afwijking van het vorige lid kan op een schriftelijk verzoek van het schoolbestuur, welke uiterlijk 31 januari kan worden ingediend, door de Minister uitstel worden verleend tot uiterlijk 30 juni voor de verstrekking van de verantwoording;
4. De verantwoording dient te worden opgesteld overeenkomstig het bij deze beschikking als bijlage gevoegde model verantwoordingsprotocol.

**Artikel 2**

1. De verantwoording dient door een bij de Koninklijke Nederlandse Beroepsorganisatie van Accountants (NBA) of een andere vergelijkbare beroepsorganisatie, geregistreerde accountant, gevestigd in de Europese Unie of de Verenigde Staten, te worden gecontroleerd of beoordeeld, en te worden voorzien van een controle- of beoordelingsverklaring;
2. Een schoolbestuur van een bijzondere school die in een jaar minder dan Afl. 350.000,00 uit de openbare kas verkrijgt, wordt vrijgesteld van de in het eerste lid gestelde verplichting;
3. Het accountantsprotocol dat betrekking heeft op het uit te voeren accountantsonderzoek op de verantwoording van het desbetreffende schoolbestuur en aanwijzingen geeft over de reikwijdte en de diepgang van het accountantsonderzoek wordt opgesteld overeenkomstig het aan deze beschikking als bijlage gevoegd model accountantsprotocol.

**Artikel 3**

1. Te bepalen dat deze Ministeriële Beschikking bekend wordt gemaakt in de eerstvolgende Landscourant, na de datum van ondertekening ervan;
2. Deze Ministeriële Beschikking wordt gerekend te zijn ingegaan op 1 januari 2024;
3. Zij wordt aangehaald als verantwoordingsprotocol voor bijzondere scholen 2024.

Oranjestad, 17 april 2024

De minister van Onderwijs en Sport

Endy J.H. Croes

**MINISTERIËLE REGELING  
VAN 6 MEI 2024**

DE MINISTER VAN ECONOMISCHE ZAKEN, COMMUNICATIE,  
DUURZAME ONTWIKKELING

In overweging genomen hebbende:

dat het wenselijk is dat de hoogst toelaatbare groothandels- en kleinhandelsprijzen voor bepaalde aardolieproducten zoals vastgelegd in de “Prijnsregeling aardolieproducten” (AB 1990 no. 57) bij Ministeriële Regeling te wijzigen;

HEEFT BESLOTEN:

**Artikel II**

Artikel 2 van de “Prijnsregeling aardolieproducten” (AB 1990 no. 57) komt voor wat betreft het gedeelte dat betrekking heeft op de verkoopprijzen van benzine, gasolie en kerosine als volgt te luiden:

Het is verboden in Aruba de navolgende aardolieproducten te verkopen tegen een hogere groothandels- of kleinhandelsprijs per liter dan hieronder aangegeven:

**Groothandelsprijs:**

Benzine Unleaded-premium	:	228.9
Gasolie U.L.S.	:	192.5
Kerosine	:	188.1

**Kleinhandelsprijs:**

Benzine Unleaded-premium	:	269.0
Gasolie U.L.S.	:	228.2
Kerosine	:	211.6

**Artikel III**

Deze ministeriële regeling treedt in werking met ingang van de dag van haar plaatsing in de Landscourant van Aruba en indien die dag na 8 mei 2024 ligt, dan werkt deze regeling terug tot en met 8 mei 2024.

De minister van Economische Zaken, Communicatie, Duurzame Ontwikkeling

Mr. Geoffrey B. Wever

**MINISTERIËLE REGELING**  
**VAN 23 MEI 2024**  
 DE MINISTER VAN ECONOMISCHE ZAKEN, COMMUNICATIE,  
 DUURZAME ONTWIKKELING

In overweging genomen hebbende:

dat het wenselijk is de hoogst toelaatbare groothandels- en kleinhandelsprijzen voor bepaalde producten behorende tot de eerste levensbehoeften, zoals vastgesteld in de Prijsregeling eerste levensbehoeften (AB 1990 no. 86) te wijzigen;

HEEFT BESLOTEN:

Artikel I

De bijlage van de Prijsregeling eerste levensbehoeften (AB 1990 no. 86) wordt als volgt gewijzigd:

<u>Artikel/Merk</u>	<u>Inhoud</u>	<u>Hoogst toelaatbare prijs aan de kleinhandel (Afl)</u>	<u>Hoogst toelaatbare prijs aan de consument (Afl)</u>
<i>a. Rijst.</i>			
<b>DIANNA PREMIUM</b>	<b>Gelezen:</b>		
-white	1/4000 gr.	12.90	15.82
<b>GOISCO</b>	<b>Gelezen:</b>		
-white	1/20 lbs.	39.63	48.16
<i>b. Maismeel.</i>			
<b>FUNCHI FRESKU</b>	<b>Gelezen:</b>		
-geel	40/500 gr.	113.53	3.48
	12/1.5 kg.	96.05	9.81
<b>PAN</b>	<b>Gelezen:</b>		
-amarilla	20/1 kg.	44.25	2.71
-blanca	20/1 kg.	44.25	2.71
<i>c. Koffie.</i>			
<b>CAFE SELLO ROJO</b>	<b>Gelezen:</b>		
-instant	57/212 gr.	288.88	6.21
	30/425 gr.	287.19	11.73
<i>d. Eetbareolie.</i>			
<b>DELIZIO</b>	<b>Gelezen:</b>		
-corn oil	15/1 ltr.	116.06	9.15
-sunflower oil	15/1 ltr.	70.39	5.55
	6/3 ltr.	84.47	16.65
-soybean oil	15/1 ltr.	70.39	5.55
-vegetable oil	15/1 ltr.	70.39	5.55
	6/3 ltr.	84.47	16.65
<b>SANE</b>	<b>Gelezen:</b>		
-sunflower	15/920 ml.	56.94	4.49

e.Bonen.**EL TRECE**

-frijol lima	<b>Gelezen:</b> 25/500 gr.	58.89	2.89
	25/1000 gr.	117.81	5.78
-frijol cargamanto rojo	25/500 gr.	78.13	3.83
	25/1000 gr.	156.28	7.66
-frijol bola rojo	25/500 gr.	84.14	4.13

f.Tonijn.**BRUNSWICK**

-flaked tuna in water	<b>Gelezen:</b> 48/142 gr.	63.15	1.61
-----------------------	-------------------------------	-------	------

**EL TRECE**

-lomito de atun en agua	<b>Gelezen:</b> 48/175 gr.	100.50	2.57
-------------------------	-------------------------------	--------	------

**VANCAMPS**

-tuna in wáter	<b>Gelezen:</b> 48/160 gr.	159.72	4.08
----------------	-------------------------------	--------	------

g.Mixed Vegetables.**LIBBYS**

-mixed vegetable 5 way	<b>Gelezen:</b> 12/16 oz.	41.86	3.75
------------------------	------------------------------	-------	------

h.Uht Melk.**ALQUERIA**

-leche descremada	<b>Gelezen:</b> 12/1 ltr.	39.70	4.06
-------------------	------------------------------	-------	------

**ELLE&VIRE**

-long life skimmed milk	<b>Gelezen:</b> 6/1 ltr.	14.78	3.02
-------------------------	-----------------------------	-------	------

i.Spaghetti.**ARO**

-spaghetti	<b>Gelezen:</b> 1/1000 gr.	8.51	10.43
------------	-------------------------------	------	-------

**EL TRECE**

-spaghetti	<b>Gelezen:</b> 24/250 gr.	16.94	0.87
------------	-------------------------------	-------	------

**GOISCO**

-spaghetti	<b>Gelezen:</b> 20/500 gr.	55.70	3.41
------------	-------------------------------	-------	------

Deze Ministeriële Regeling treedt in werking met ingang van de dag van haar plaatsing in de Landscourant van Aruba en indien die dag na 18 mei 2024 ligt, dan werkt deze regeling terug tot en met 18 mei 2024.

mr. Geoffrey B. Wever